



Eestikeelne väljaanne

Teave ja teatised

53. aastakäik

30. aprill 2010

<u>Teatis nr</u>	Sisukord	Lehekül
II <i>Teatised</i>		
EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDE, ORGANITE JA ASUTUSTE TEATISED		
<b>Euroopa Komisjon</b>		
2010/C 111 A/01	Ühtne köögiviljakultuuride sordileht — 28. tervikväljaande 3. lisa .....	1
2010/C 111 A/02	Ühtne põllukultuuride sordileht — 28. tervikväljaande 4. lisa .....	18
<b>Parandused</b>		
2010/C 111 A/03	Ühtse põllukultuuride sordilehe – 27. tervikväljaande 6. lisa – parandus (ELT C 183 A, 5.8.2009) .....	37
2010/C 111 A/04	Ühtse põllukultuuride sordilehe – 28. tervikväljaanne – parandus (ELT C 302 A, 12.12.2009) .....	37



## II

(Teatised)

## EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDE, ORGANITE JA ASUTUSTE TEATISED

## EUROOPA KOMISJON

## ÜHTNE KÖÖGIVILJAKULTUURIDE SORDILEHT

## 28. tervikväljaande 3. lisa

(2010/C 111 A/01)

## SISUKORD

	Lehekülg
Selgitavad märkused .....	4
Köögiviljakultuuride liikide loetelu .....	5
1. <i>Allium cepa</i> L. ....	5
1 <i>Allium cepa</i> L. Var. <i>Aggregatum</i> - Pesasibul (e šalottsibul) .....	5
2 <i>Allium cepa</i> L. Var. <i>Cepa</i> - Harilik sibul, Värtensibul .....	5
2. <i>Allium fistulosum</i> L. Rindeline sibul .....	5
3. <i>Allium porrum</i> L. Porrulauk .....	5
4. <i>Allium sativum</i> L. Küüslauk .....	5
5. <i>Allium schoenoprasum</i> L. Murulauk .....	6
7. <i>Apium graveolens</i> L. Seller .....	6
1 <i>Apium graveolens</i> L. Aedseller .....	6
2 <i>Apium graveolens</i> L. Juurseller .....	6
9. <i>Beta vulgaris</i> L. ....	6
1 <i>Beta vulgaris</i> L. Harilik peet, sh peet Cheltenham .....	6
2 <i>Beta vulgaris</i> L. Harilik peet/Sh peet .....	6
10. <i>Brassica oleracea</i> L. ....	6
1 <i>Brassica oleracea</i> L. Lehtkapsas .....	6
2 <i>Brassica oleracea</i> L. Lillkapsas .....	6
3 <i>Brassica oleracea</i> L. Spargelkapsas/Asparkapsas/Brokoli .....	7
4 <i>Brassica oleracea</i> L. Rooskapsas .....	7
5 <i>Brassica oleracea</i> L. Kähar peakapsas .....	7

	Lehekülg
6 <i>Brassica oleracea</i> L. Valge peakapsas	7
7 <i>Brassica oleracea</i> L. Punane peakapsas	8
8 <i>Brassica oleracea</i> L. Nuikapsas	8
11. <i>Brassica rapa</i> L.	8
1 <i>Brassica rapa</i> L. Pekingi kapsas	8
2 <i>Brassica rapa</i> L. Hiina kapsas/Hiina lehtnaeris/Naeris	8
12. <i>Capsicum annuum</i> L. Harilik paprika, Punapipar	8
13. <i>Cichorium endivia</i> L. Endiiviasigur	9
1 <i>Cichorium endivia</i> L. Kāhar endiiviasigur	9
2 <i>Cichorium endivia</i> L. Sile endiiviasigur/Eskariool	9
14. <i>Cichorium intybus</i> L. Salatsigur	9
1 <i>Cichorium intybus</i> L. Punasigur/Itaalia sigur	9
2 <i>Cichorium intybus</i> L. Tööstuslik sigur	9
3 <i>Cichorium intybus</i> L. Kohvisigur	9
15. <i>Citrullus lanatus</i> (Thunb.) Matsum. et Nakai Harilik arbuus	10
16. <i>Cucumis melo</i> L. Melon	10
17. <i>Cucumis sativus</i> L. Kurk	10
1 <i>Cucumis sativus</i> L. Harilik kurk	10
2 <i>Cucumis sativus</i> L. Kornišon	11
19. <i>Cucurbita pepo</i> L. Harilik kõrvits	11
21. <i>Daucus carota</i> L. Aedporgand	12
1 <i>Daucus carota</i> L. Aedporgand	12
2 <i>Daucus carota</i> L. Söödaporgand	12
23. <i>Lactuca sativa</i> L. Aedsalat	12
24. <i>Lycopersicon esculentum</i> Mill. Harilik tomat	13
25. <i>Petroselinum crispum</i> (Mill.) Nyman ex A. W. Hill Aedpetersell	14
27. <i>Phaseolus vulgaris</i> L. Põõsasuba/Lattuba	14
1 <i>Phaseolus vulgaris</i> L. Põõsasuba	14
2 <i>Phaseolus vulgaris</i> L. Lattuba	15
28. <i>Pisum sativum</i> L. (partim) Aedhernes	15
1 <i>Pisum sativum</i> L. (partim) Kortsteraline hernes	15
2 <i>Pisum sativum</i> L. (partim) Siledateraline hernes	15
3 <i>Pisum sativum</i> L. (partim) Suhkruhernes	15
29. <i>Raphanus sativus</i> L.	16
1 <i>Raphanus sativus</i> L. Redis	16
2 <i>Raphanus sativus</i> L. Must rõigas	16

	Lehekülg
32. <i>Solanum melongena</i> L. Baklažaan .....	16
33. <i>Spinacia oleracea</i> L. Aedspinat .....	16
35. <i>Vicia faba</i> L. (partim) Pölduba .....	16
36. <i>Zea mays</i> L. (partim) .....	16
1 <i>Zea mays</i> L. Suhkrumais .....	16
2 <i>Zea mays</i> L. Lõhenev mais .....	17

**SELGITAVAD MÄRKUSED**

1. Käesolevas ühtse köögiviljakultuuride sordilehe 28. tervikväljaande <sup>(1)</sup> 3. lisa esitatakse muudatused, mis on vajalikud võtmaks arvesse teavet, mis komisjon on saanud liikmesriikidest.
2. Käesolevas lisas kasutatakse 28. tervikväljaande alajaotusi. Viidete seletused on 28. tervikväljaande selgitavates märkustes.
3. See lisa hõlmab teavitamise perioodi kuni 28. veebruarini 2010.
4. Muudatused, mis on tehtud võrreldes 28. tervikväljaandega, esitatakse tulbas 4 järgmiselt:
  - (add.): ühtsesse põllukultuuride sordilehte lisatud uue sordina,
  - (mod.): muudatus sordi osas, mis on juba varem ühtses sordilehes registreeritud. Sordi kohta 28. tervikväljaandes esitatud andmed asendatakse käesolevas lisas toodud andmetega,
  - (del.): sort ja temaga seotud viited kustutatakse ühtsest sordilehest.
5. Käesolevas lisas käsitletakse sorte, millest on teatatud ja mille suhtes kehtivad nõukogu direktiivi 2002/55/EÜ <sup>(2)</sup> artikli 16 lõike 1 sätted.
6. Kui 28. tervikväljaandes ei ole säilitaja koodi avaldatud, siis on võimalik säilitaja nime ja aadressi teada saada ELi liikmesriigi või EFTA riigi vastutavast ametiasutusest. Nende nimekirjad leiate 28. tervikväljaandest.

<sup>(1)</sup> ELT C 248 A, 16.10.2009, lk 1.

<sup>(2)</sup> EÜT L 193, 20.7.2002, lk 33.

**1. ALLIUM CEPA L.**

1	2	3	4
<b>1</b>	<b>Allium cepa L. - Aggregatum group - Shallot</b>		
Camelot	b NL 30a		H (add.)
Conservor	b NL 30a		H (add.)
Obelisk	b NL 30a		H (add.)
Olympos			(del.)
Olympus	b NL 30a		H (add.) ant. Olympos
Picador	b NL 30a		H (add.)
<b>2</b>	<b>Allium cepa L. - Cepa group - Onion, Echalion</b>		
Algida	a PL 187		(add.)
Anuska			f: 30.6.2012
Barbaro	a PL 356		H (add.)
Bermuda	a PL 356		H (add.)
Density 5			= Rijnsburger 5
Dublet	a PL 356		H (add.)
Luciana			f: 30.6.2012
Redwing	a CZ 278, b NL 30a, b BG 64		H (mod.)
Rijnsburger 5	b NL x, a PL x		(mod.) Density 5 NL
Rosa	a PL 187		H (add.)
Shepherd's Delight	a UK 246		(add.)
Ursusowska			f: 30.6.2013

**2. ALLIUM FISTULOSUM L. - JAPANESE BUNCHING ONION / WELSH ONION**

1	2	3	4
Wita	a PL 345		(add.)

**3. ALLIUM PORRUM L. - LEEK**

1	2	3	4
Koptor	b DK 58		(mod.)

**4. ALLIUM SATIVUM L. - GARLIC**

1	2	3	4
Kalen			(del.)

### 5. ALLIUM SCHOENOPRASUM L. - CHIVES

1	2	3	4
Bohemia	a CZ 140		(add.)
Grobi	b NL 109d		(add.)
Pralau	b NL 109d		(add.)
Pražská	a CZ 140		(add.)

### 7. APIUM GRAVEOLENS L. - CELERY

1	2	3	4
1	<b>Apium graveolens L. - Celery</b>		
2	<b>Apium graveolens L. - Celeriac</b>		
Luna	a NL 8		H (mod.)

### 9. BETA VULGARIS L.

1	2	3	4
1	<b>Beta vulgaris L. - Beetroot, including Cheltenham beet</b>		
Bona	a CZ 140		(mod.)
2	<b>Beta vulgaris L. - Spinach beet or Chard</b>		

### 10. BRASSICA OLERACEA L.

1	2	3	4
1	<b>Brassica oleracea L. - Curly kale</b>		
Monit			f: 30.6.2013
2	<b>Brassica oleracea L. - Cauliflower</b>		
Beta	a CZ 140		(mod.)
Bonny	a CZ 112, b DK 55		H (mod.)
Canten	b NL 79		H (add.)
Cortes	a LT 99, a NL 79, b BG 25		H (mod.)
Delta	a CZ 140		(mod.)
Kimball	b NL 78		H (mod.)
Kintore	a NL 78		H (mod.)
Virgin			f: 30.6.2012
White Excel	a HU 5253, b NL 75		H (mod.)



## 10. BRASSICA OLERACEA L.

1	2	3	4
<b>3</b>	<b>Brassica oleracea L. - Sprouting broccoli / Calabrese</b>		
Belverde	b PT 839		H (add.)
Fiesta	b NL 8		H (mod.)
Flash			f: 30.6.2012
Monet	b BG 41		H (add.)
<b>4</b>	<b>Brassica oleracea L. - Brussels sprouts</b>		
<b>5</b>	<b>Brassica oleracea L. - Savoy cabbage</b>		
Entira	a CZ 140		H (add.)
Premius	b NL 79		H (mod.)
Salarite	b ES x, a HU 5253, b NL 75		(mod.)
Silon	b NL 78, b BG 24		H (mod.)
<b>6</b>	<b>Brassica oleracea L. - White cabbage</b>		
Admiral	a HU 5118		H (mod.)
Arena	a HU 5253, b NL 75		H (mod.)
Charmant	b NL 75		H (mod.)
Combinor			f: 30.6.2012
Deense Witte Bewaar			= Langedijker Bewaar
Emblem			f: 30.6.2012
Flavius			f: 30.6.2012
Galaxy	b NL 78, a SK 163		H (mod.)
Gourmet			f: 30.6.2012
Gretania	b DK 58		H (mod.)
Guardian	a FR 12744		H (mod.)
Hanibal	a CZ 140		H (mod.)
Headstart	a CZ 1064, a PL 761		H (mod.)
Langedijker Bewaar	a CZ 773, b NL x, a PL 242		(mod.) Deense Witte Bewaar NL Langedijker Dauer NL
Langedijker Dauer			= Langedijker Bewaar
Leopard	b NL 75, b BG 70		H (mod.)
Marino			(del.)
Markiza	a PL 356		H (add.)
Midor	a CZ 140		H (mod.)
Pacha	a HU 5118		H (mod.)
Ramada	b NL 8, a PL 96, b BG 67		H (mod.)
Rapido			f: 30.6.2012

## 10. BRASSICA OLERACEA L.

1	2	3	4
Royal Vantage	b NL 75, b BG 70		H (mod.)
Vestri	b NL 78		H (mod.)
7	<b>Brassica oleracea L. - Red cabbage</b>		
Red Jewel	b NL 75, b BG 70		H (mod.)
8	<b>Brassica oleracea L. - Kohlrabi</b>		
Modrava	a CZ 239		H (mod.)

## 11. BRASSICA RAPA L.

1	2	3	4
1	<b>Brassica rapa L. - Chinese cabbage</b>		
Hilton	a CZ 140		(mod.)
Tabaluga	a FR 13431		H (add.)
2	<b>Brassica rapa L. - Turnip</b>		

## 12. CAPSICUM ANNUUM L. - CHILI, PEPPER

1	2	3	4
Albatrosz	a HU 150952		H (mod.)
Alviero	a FR 8067		H (add.)
Ariosto	b PT 462		H (add.)
Aristotle	a PL 762		H (add.)
Arlequin	a FR 12744		H (mod.)
Asideo	b NL 73		H (add.)
Brill	a HU 151508		H (mod.)
Calabrese	b PT 462		H (add.)
Classico	a FR 2359		H (add.)
Dedalo	b NL 73		H (add.)
Emese	a HU 102324		H (mod.)
Eroico	b PT 462		H (add.)
Felipe	a FR 8706		H (add.)
Firestar	a PL 762		H (add.) <sup>(4)</sup>
Flamingo	a HU 5118		H (mod.)
King Arthur	a PL 761, a SK 314		H (mod.)
Levante			f: 30.6.2012
Linus	b NL 73		H (add.)

## 12. CAPSICUM ANNUUM L. - CHILI, PEPPER

1	2	3	4
Merino	a AT 72		(add.)
Monte	a CZ 293, a HU 5218, b NL 73		H (mod.)
Murano	a FR 13433		H (add.)
Pinocchio	b PT 462		H (add.)
Pritavit	a HU 150952, b NL 78		H (mod.)
Savó			f: 30.6.2012
Silvy			f: 30.6.2012
Travis	a FR 12893		H (add.)
Trottolo	b PT 462		H (add.)
Velence	a HU 150952		H (mod.) <sup>(4)</sup>
Werona	a PL 286		H (add.)

## 13. CICHORIUM ENDIVIA L. - ENDIVE

1	2	3	4
<b>1</b>	<b>Cichorium endivia L. - Curled-leaved endive</b>		
Angela			f: 30.6.2012
Korbi	b NL 108		(add.)
Tweety	b NL 108		(add.)
<b>2</b>	<b>Cichorium endivia L. - Plain-leaved endive</b>		
Berlotti	b NL 108		(add.)
Camelia			f: 30.6.2012

## 14. CICHORIUM INTYBUS L. - CHICORY

1	2	3	4
<b>1</b>	<b>Cichorium intybus L. - Witloof chicory</b>		
<b>2</b>	<b>Cichorium intybus L. - Large-leaved chicory / Italian chicory</b>		
<b>3</b>	<b>Cichorium intybus L. - Industrial chicory</b>		
Absylle			(del.)
Nickel	a FR 8444		H (mod.)
Vivace			(del.)

**15. CITRULLUS LANATUS (THUNB.) MATSUM. ET NAKAI - WATERMELON**

1	2	3	4
Crimson Jewel	b NL 75		H (mod.)
De Miniş			f: 30.6.2012
Jade	a IT 241		H (mod.)
No. 161			f: 30.6.2012
Sympathy	b NL 78		H (mod.)
Texanita	b PT 462		H (add.)

**16. CUCUMIS MELO L. - MELON**

1	2	3	4
Arapaho	a FR 12567, b NL 79		H (mod.)
Doge			(del.)
Early Dawn	a HU 5118, b NL 118c		H (mod.)
Junior	a PL 16		H (add.)
Karate	b NL 75		H (mod.)
Kirkagh	b PT 462		H (add.)

**17. CUCUMIS SATIVUS L. - CUCUMBER/GHERKIN**

1	2	3	4
<b>1</b>	<b>Cucumis sativus L. - Cucumber</b>		
Akito	b NL 26		H (mod.)
Alcor	b NL 79, b BG 92		H (mod.)
Beluga	b NL 26, b BG 64		H (mod.)
Bernadett	a HU 151508		H (mod.)
Centurion	a CZ 301		H (mod.)
Dina	a CZ 1064, b NL 78		H (mod.)
Edona	a FR 9670		H (mod.)
Fitness	b NL 78		H (mod.)
Jazeel	b NL 73		H (add.)
Karol			f: 30.6.2013
Lili	a CZ 239, a HU 5386		H (mod.)
Long John			f: 30.6.2012
Maksym	b NL 108		H (add.)
Marines	b NL 73		H (add.)
Mini Stars	b NL 73		H (add.)
Minister	a FR 13433		H (add.)
Paladinka	a CZ 239		H (mod.)
Ritmo	a HU 151508, a RO 2073		H (mod.)
Solverde	b NL 78		H (mod.)

## 17. CUCUMIS SATIVUS L. - CUCUMBER/GHERKIN

1	2	3	4
Suso			f: 30.6.2012
Zakros	b NL 78		H (mod.)
<b>2</b>	<b>Cucumis sativus L. - Gherkin</b>		
Adria Nowo			f: 30.6.2013
Alhambra	a CZ 140		H (add.)
Alice	a CZ 140		H (add.)
Aloe	a CZ 140		H (add.)
Ametyst	a PL 187		H (add.)
Batory			f: 30.6.2013
Brahms	b NL 108		H (add.)
Edyp	a PL 584		H (add.)
Evita	a CZ 1064		H (mod.)
Haydn	b NL 108		H (add.)
Iwonna	a CZ 239		H (add.)
Jaspis			f: 30.6.2013
Junak	a PL 67		H (add.)
Kodam			f: 30.6.2013
Krokus			f: 30.6.2013
Lukas	a PL 187		H (add.)
Marieta	a CZ 140		H (add.)
Mores			f: 30.6.2013
Narczyz			f: 30.6.2013
Piast			f: 30.6.2013
Schubert	b NL 108		H (add.)
Szeryf	a PL 16		H (add.)
Wiarus	a PL 187		H (add.)
Zefir	a PL 218		H (mod.)

## 19. CUCURBITA PEPO L. - MARROW OR COURGETTE

1	2	3	4
Cassiopee	a FR 12821		H (add.)
Confucius	a FR 10769		H (add.)
Doge	a IT 766		H (add.)
Habibi	a FR 12893		H (mod.)
Orfa			f: 30.6.2013
Sibilla	a FR 13433		H (add.)
Tendor	a FR 8067		H (add.)
Wrangler	a FR 10769		H (add.)

**21. DAUCUS CAROTA L. - CARROT**

1	2	3	4
<b>1</b>	<b>Daucus carota L. - Carrot</b>		
Afalon	a CZ 140		H (add.)
Alfa	a PL 187		H (add.)
Aneta	a CZ 140		H (add.)
Arleta	a PL 244		(add.)
Calgary	b NL 8		H (mod.)
Crofton	b NL 108		H (add.)
Fama	a PL 187		H (add.)
Francis	a CZ 140		(add.)
Galaxy	a CZ 140		(add.)
Koloseum	a CZ 1145		H (add.)
Morelia	b NL 108		H (add.)
Nanbro			f: 30.6.2012
Naomi	a CZ 140		(add.)
Napa	b NL 8		H (mod.)
Nevis	b NL 8		H (mod.)
Vörös óriás			f: 30.6.2012
<b>2</b>	<b>Daucus carota L. - Fodder carrot</b>		
Tonika	a CZ 544		(add.)

**23. LACTUCA SATIVA L. - LETTUCE**

1	2	3	4
Ambroisie	a FR 8332		(add.)
Burza	a PL 244		(add.)
Crispino	a NL 78		(mod.)
Cuartel	a FR 12821		(add.)
Easala	b NL 108		(add.)
Fausto	a FR 13433		(add.)
Fulmaria	a NL 78		(mod.)
Funsong	a FR 12567		(add.)
Heliante	a FR 12821		(add.)
Jota	a PL 356		(add.)
Judita	a FR 8332		(add.)
Jumper	a FR 12821		(add.)
Kelvin			(del.)
Kitonia	a FR 8332		(add.)
Luiza	a PL 244		(add.)
Madera	a PL 244		(add.)

## 23. LACTUCA SATIVA L. - LETTUCE

1	2	3	4
Maiko	a FR 13433		(add.)
Malwinta	a FR 12821		(add.)
Memorie	a FR 8332		(add.)
Muzarde	a FR 12821		(add.)
Neoda	a FR 12821		(add.)
Notilia	a FR 13433		(add.)
Olimpia	a PL 356		(add.)
Orion	a CZ 256		(mod.)
Pamina	a FR 13433		(add.)
Perlaverde	a FR 8067		(add.)
Tahamata	b NL 108		(add.)
Tapsai	a FR 8332		(add.)
Teodore	a FR 8332		(add.)
Ticcos	a FR 12821		(add.)
Tiorila	a FR 8332		(add.)

## 24. LYCOPERSICON ESCULENTUM MILL. - TOMATO

1	2	3	4
Adato	a FR 13433		H (add.)
Benito	b NL 8		H (mod.)
CXD 274	b PT 466		H (add.) <sup>(1)</sup>
CXD 280	b PT 466		H (add.) <sup>(1)</sup>
CXD 286	b PT 466		H (add.) <sup>(1)</sup>
CXD 291	b PT 466		H (add.) <sup>(1)</sup>
Elán	a HU 151508		H (mod.)
Etnix	b PT 838		H (add.)
Hector	a FR 12744, b BG 66		H (mod.)
Heinz 2306	b PT 464		H (add.) <sup>(1)</sup>
Heinz 4107	b PT 464		H (add.) <sup>(1)</sup>
Jadviga	a FR 8332		H (add.)
Lancet	a PL 345		(add.)
Marilyn	a CZ 301		H (mod.)
Matias	b NL 73		H (add.)
Merkury	b BG 83		H (mod.)
Missouri	a IT 241		H (mod.)
Modus	a PL 95		H (add.)
Nemagiant	b PT 462		H (add.)
Orfeo	a IT 1401		H (add.)
Orkado	a CZ 140, a HU 5390		H (mod.)
Peto 86	a HU 5231		(mod.)

## 24. LYCOPERSICON ESCULENTUM MILL. - TOMATO

1	2	3	4
Premium 2000	b PT 462		H (add.)
Presidente	a IT 1303		H (add.)
Raissa	a FR 12567		H (mod.)
Rebellion	a FR 8067		H (add.)
Rhianna	a FR 8706		H (add.)
Rino	a IT 2018		H (add.)
Ryton			f: 30.6.2013
Sacadura	b PT 468		H (add.)
Safa	a IT 125		H (add.)
Samuraj	a PL 16		(add.)
Solitair	b PT 462		H (add.)
Superpeel	b PT 462		H (add.)
Tajfun	a CZ 140		H (mod.)
Talayon	a FR 8067		H (add.)
Testa			f: 30.6.2012
Tettie	a FR 11848		H (add.)
Tolstoi	b NL 8, a SK 172		H (mod.)
Tradiro	b NL 73		H (mod.)
Triple Red	b PT 462		H (add.)
Tropical Gem	b PT 462		H (add.)
Tyking	b PT 462		H (add.)
Uncino			(del.)
Urbanus	b PT 462		H (add.)
Vitador	b NL 78		H (mod.)

## 25. PETROSELINUM CRISPUM (MILL.) NYMAN EX A. W. HILL - PARSLEY

1	2	3	4
Gala	a PL 356		(add.)
Pesto	a PL 356		(add.)
Selwa	a PL 244		(add.)
Starke	b DK 58		(mod.)
Warta	a PL 187		(add.)

## 27. PHASEOLUS VULGARIS L. - FRENCH BEAN

1	2	3	4
<b>1</b>	<b>Phaseolus vulgaris L. - Dwarf French bean</b>		
Adonis			(del.)
Aidagold	a CZ 239		(mod.)



## 27. PHASEOLUS VULGARIS L. - FRENCH BEAN

1	2	3	4
Anka			f: 30.6.2012
Arkana	a PL 187		(add.)
Atarax			(del.)
Ebro Sem	b NL 78		(add.)
Fonix	a HU 151508, a RO 2073		(mod.)
Hópehely	a HU 151751		(mod.)
Janka	a HU 151751		(mod.)
Kreacja	a PL 244		(add.)
Lucka			f: 30.6.2012
Nigeria			f: 30.6.2013
Paulinera	a PL 187		(add.)
Petra	a CZ 162		(mod.)
Plus			f: 30.6.2013
Rézi	a HU 151508		(mod.)
Undira	a PL 187		(add.)
Unidor	a NL 78, a PL 761		(mod.)
<b>2</b>	<b>Phaseolus vulgaris L. - Climbing French bean</b>		
Aurie de Bacău			f: 30.6.2012

## 28. PISUM SATIVUM L. (PARTIM) - PEA

1	2	3	4
<b>1</b>	<b>Pisum sativum L. (partim) - Wrinkled pea</b>		
Combi	a ES 5073		(mod.)
Erika			f: 30.6.2012
Favorit	a HU 151508		(mod.)
Kantata	a PL 187		(add.)
Morris	a CZ 239		(add.)
Rýnský skorý			f: 30.6.2012
Triola	a HU 151508		(mod.)
Zuzka			f: 30.6.2012
<b>2</b>	<b>Pisum sativum L. (partim) - Round pea</b>		
Gloire de Quimper			(del.)
Gloria di Quimper	a HU 151508		(add.) ant. Gloire de Quimper
Uncino	a IT 1186		(add.)
<b>3</b>	<b>Pisum sativum L. (partim) - Sugar pea</b>		

**29. RAPHANUS SATIVUS L.**

1	2	3	4
<b>1</b>	<b>Raphanus sativus L. - Radish</b>		
Bona	a PL 187		(add.)
Frida	a PL 67		H (add.)
Lada	a CZ 140		(mod.)
Liza			f: 30.6.2012
Ria	a CZ 140		(mod.)
Slovana	a CZ 140		(mod.)
<b>2</b>	<b>Raphanus sativus L. - Black radish</b>		
Japana	a CZ 239		H (mod.)

**32. SOLANUM MELONGENA L. - AUBERGINE / EGG PLANT**

1	2	3	4
Fabina	b ES 2027		H (mod.)

**33. SPINACIA OLERACEA L. - SPINACH**

1	2	3	4
Chica	b NL 78		H (mod.)

**35. VICIA FABIA L. (PARTIM) - BROAD BEAN**

1	2	3	4
Falan			f: 30.6.2012
Figaro	a PL 261		(add.)

**36. ZEA MAYS L. (PARTIM)**

1	2	3	4
<b>1</b>	<b>Zea mays L. - Sweet corn</b>		
Empire	b HU 102258		H (mod.)
Landmark	a PL 737		H (add.)
Patton			f: 30.6.2012
Rival	b HU 100747		H (mod.)
Royalty	b HU 106960		H (mod.)
Shaker			f: 30.6.2012
Sheba	b HU 100747		H (mod.)
Sunrise	b NL 122d		H (add.)
Sweet Image	b NL 122d		H (add.)

## 36. ZEA MAYS L. (PARTIM)

1	2	3	4
Sweet Life	b NL 122d		H (add.)
Sweet Nugget	b NL 122b, a PL 562		H (mod.)
Sweet Surprise	b NL 122d		H (add.)
Sweet Wonder	b NL 122d		H (add.)
Tracer			f. 30.6.2012
<b>2</b>	<b>Zea mays L. - Popcorn</b>		
P 618			(add.) = Pehely
Pehely	b HU 108096		H (mod.) <sup>(1)</sup>
– P 618	a BG 82		

## ÜHTNE PÕLLUKULTUURIDE SORDILEHT

### 28. tervikväljaande 4. lisa

(2010/C 111 A/02)

#### SISUKORD

	Lehekülg
Selgitavad märkused .....	20
Põllukultuuride liikide loetelu .....	21
<b>I. Peet</b>	
1. <i>Beta vulgaris</i> L. Suhkrupeet .....	21
<b>II. Söödakultuurid</b>	
12. <i>Dactylis glomerata</i> L. Harilik kerahein .....	22
13. <i>Festuca arundinacea</i> Schreber Roog-aruhein .....	22
15. <i>Festuca ovina</i> L. Lamba-aruhein .....	22
16. <i>Festuca pratensis</i> Huds. Harilik aruhein .....	22
17. <i>Festuca rubra</i> L. Punane aruhein .....	22
18. <i>Festuca trachyphylla</i> (Hack.) Krajina Kink-aruhein .....	22
20. <i>Lolium multiflorum</i> Lam. Üheaastane raihein/Itaalia raihein .....	23
1 <i>Ssp. alternativum</i> .....	23
2 <i>Ssp. non alternativum</i> .....	23
21. <i>Lolium perenne</i> L. Karjamaa-raihein .....	23
22. <i>Lolium × boucheanum</i> Kunth Põld-raihein .....	23
25. <i>Phleum pratense</i> L. Põldtimut .....	23
29. <i>Poa pratensis</i> L. Aasnurmikas .....	24
36. <i>Lupinus angustifolius</i> L. Ahtalehine lupiin .....	24
42. <i>Pisum sativum</i> L. (Partim) Põldhernes .....	24
44. <i>Trifolium hybridum</i> L. Roosa ristik .....	24
46. <i>Trifolium pratense</i> L. Punane ristik .....	24
47. <i>Trifolium repens</i> L. Valge ristik .....	24
50. <i>Vicia faba</i> L. (Partim) Põlduba .....	24
<b>III. Õli- ja kiukultuurid</b>	
59. <i>Brassica rapa</i> L. var. <i>silvestris</i> (Lam.) Briggs Rüps .....	25
61. <i>Brassica napus</i> L. (partim) Raps .....	25
67. <i>Helianthus annuus</i> L. Päevalill .....	26
68. <i>Linum usitatissimum</i> L. Lina .....	27

Lehekülg

**IV. Teravili**

73.	<i>Avena sativa</i> L. (including <i>A. byzantina</i> K. Koch) Harilik kaer ja bütsantsi kaer . . . . .	28
75.	<i>Hordeum vulgare</i> L. Oder . . . . .	28
	1 Kaherealine oder . . . . .	28
	2 Kuuerealine oder . . . . .	29
76.	<i>Oryza sativa</i> L. Harilik riis . . . . .	29
78.	<i>Secale cereale</i> L. Rukis . . . . .	29
79.	<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench Harilik sorgo . . . . .	29
82.	× <i>Triticosecale</i> Wittm. ex <i>A. Camus</i> Perekonda <i>Triticum</i> kuuluva liigi ja perekonda <i>Secale</i> kuuluva liigi ristamisel saadud hübriidid . . . . .	29
83.	<i>Triticum aestivum</i> L. Harilik nisu . . . . .	29
85.	<i>Triticum spelta</i> L. Speltanisu . . . . .	30
86.	<i>Zea mays</i> L. Mais . . . . .	30

**V. Kartul**

87.	<i>Solanum tuberosum</i> L. Kartul . . . . .	36
-----	--	----

**SELGITAVAD MÄRKUSED**

1. Ühtse põllukultuuride sordilehe <sup>(1)</sup> 28. tervikväljaande 4. lisa esitatakse muudatused, mis on vajalikud võtmaks arvesse teavet, mille komisjon on saanud liikmesriikidelt.
2. Käesolevas lisas kasutatakse 28. tervikväljaande alajaotusi. Viidete seletused on 28. tervikväljaande selgitavates märkustes.
3. Käesolev lisa hõlmab teavitamise ajavahemikku kuni 28. veebruarini 2010.
4. Muudatused, mis on tehtud võrreldes 28. tervikväljaandega, on esitatud tulbas 4 järgmiselt:
  - (add.): ühtsesse põllukultuuride sordilehte lisatud uue sordina,
  - (mod.): muudatus sordi osas, mis on varem ühtses sordilehes registreeritud. Sordi kohta 28. tervikväljaandes esitatud andmed asendatakse käesolevas lisas esitatud andmetega,
  - (del.): sort ja sellega seotud viited jäetakse ühtsest sordilehest välja.
5. Käesolevas lisas käsitletakse sorte, millest on teatatud ja mille suhtes kohaldatakse nõukogu direktiivi 2002/53/EÜ <sup>(2)</sup> artikli 16 lõike 1 sätteid.
6. Kui 28. tervikväljaandes ei ole säilitaja koodi avaldatud, siis on võimalik säilitaja nime ja aadressi teada saada ELi liikmesriikide või EFTA riikide loetelus osutatud vastutavalt ametiasutuselt.

<sup>(1)</sup> ELT C 302 A, 12.12.2009, lk 1.

<sup>(2)</sup> EÜT L 193, 20.7.2002, lk 1.

## I

## 1. BETA VULGARIS L. - SUGAR BEET

1	2	3	4
Bruno	*PL 906		P m (4) (mod.)
Carlos	*PL 906		D m (2) (mod.)
Danka KWS	*PL 52		D m (2) (add.)
Danuška KWS	*PL 52		D m (2) (add.)
Delano	*PL 47		D m (2) (add.)
Farmer	*PL 833		D m (2) (add.)
Hella	*DK 28		D m (2) (add.)
Heracles	*BE 1703, *ES 6212, *NL 726		D m (2) (mod.)
Jagusia	*PL 36		D m (2) (add.)
Jambus	*PL 906		D m (2) (mod.)
Jonas	*PL 906, *SK 501		D m (2) (mod.)
Khazar	*ES 1041, *PL 906		P m (4) (mod.)
Lubna KWS	*PL 52		D m (2) (add.)
Lukas	*DE 214, *FR 13489, *PL 906		D m (2) (mod.)
Lupus	*ES 1041, *PL 906		P m (4) (mod.)
Luzon	*PL 36		D m (2) (add.)
Madicken	*LT 119		D m (2) (mod.)
Oliviera KWS	*PL 52		D m (2) (add.)
Pasja	*PL 833		D m (2) (add.)
Perfekta	*IT 1104		D m (1) (add.)
Schubert	*DE 105, *FR 13489, *HU 100418, *AT 848, *PL 906		D m (2) (mod.)
Silotta	*NL 726		D m (2) (mod.)
Silvetta	*HU 100528, *PL 478		D m (2) (mod.)
Sokrates	*PL 906		D m (2) (add.)
Splendor	*PL 833		D m (2) (add.)

## II

## 12. DACTYLIS GLOMERATA L. - COCKSFOOT

1	2	3	4
Ambassador	*CZ 1148, *ES 5070, *LU 21005, *LV 56, *AT 830, *PL 642		(mod.)
AmPLY			(del.)
Weidac			(del.)

## 13. FESTUCA ARUNDINACEA SCHREBER - TALL FESCUE

1	2	3	4
Cleopatra	*IT 1143		(add.)

## 15. FESTUCA OVINA L. - SHEEP'S FESCUE

1	2	3	4
Tadka	*PL 724		(add.)( <sup>1</sup> )( <sup>5</sup> )

## 16. FESTUCA PRATENSIS HUDS. - MEADOW FESCUE

1	2	3	4
Leopard			f: 30.6.2012
Lipoche	*DE 8086, (*)LU 6039		(mod.)
Stella	*LU 21005, *LV 56, *NL 227	*NO 20	(mod.)

## 17. FESTUCA RUBRA L. - RED FESCUE

1	2	3	4
Celianna	*FR 8116		(mod.)( <sup>1</sup> )( <sup>8</sup> )
Livinus			(del.)
Nawojka	*PL 321		(add.)( <sup>1</sup> )( <sup>7</sup> )
Tatjana			f: 30.6.2011

## 18. FESTUCA TRACHYPHYLLA (HACK.) KRAJINA - HARD FESCUE

1	2	3	4
Beresta	*PL 724		(add.)( <sup>1</sup> )



**20. LOLIUM MULTIFLORUM LAM. - ITALIAN RYEGRASS (INCLUDING WESTERWOLD RYEGRASS)**

1	2	3	4
<b>1</b>	<b>Ssp. alternativum -</b>		
Baritmo	*FR 8016, (*)LU 21002		D (mod.)
Lemnos	*BE 218, *DE 61, *FR 8038, (*)LU 2001, *FI 6132		T (mod.)
<b>2</b>	<b>Ssp. non alternativum -</b>		
Barelli	*BE 1401, (*)LU 21002, *NL 205, *UK 33		D (mod.)
Barextra	(*)FR 8016, *IT 590, (*)LU 21002	*IS 3, *NO 8	T (mod.)
Exalta			(del.)
Lubina	*CZ 201, *IT 918, *SK x		T (mod.)
Nabucco	*DE 8086, *FR 13084, (*)LU 6039, *NL 698		T (mod.)
Rangifer	(*)LU 5001, *AT 658	*CH 162	D (mod.)

**21. LOLIUM PERENNE L. - PERENNIAL RYEGRASS**

1	2	3	4
Barnauta	*CZ 497, *DE 7663, (*)LU 21002, *NL x, *AT 581, *PL 302, *SK 8		T (mod.)
Gryps	*PL 871		D (add.)( <sup>1</sup> )
Herbie	*CZ 115, *DE 77, *FR 8116, *NL 444, *PL 161		D (mod.)
Livree	*SK 434		D (mod.)
Melvina			(del.)
Montando	*DE 283, *EE 13, *NL 444, *AT 729		T (mod.)
Napoleon		*NO 29	T (mod.)
Parcour	*NL x		D (mod.)
Score			(del.)
Session			(del.)
Terry			f: 30.6.2010
Yatsyn 1			(del.)

**22. LOLIUM × BOUCHEANUM KUNTH - HYBRID RYEGRASS**

1	2	3	4
Daboya		*CH 162	(add.)( <sup>17</sup> )
Marmota	*DK 7, *FR 8372, *LU 5001, *NL 692, *AT 658, *UK 776	*CH 162	T (mod.)
Pirol	*DE 185, *LU 6019, *AT 508, *UK 1887		D (mod.)

**25. PHLEUM PRATENSE L. - TIMOTHY**

1	2	3	4
Liphlea			(del.)
Skala	*PL 321		(mod.)

**29. POA PRATENSIS L. - SMOOTH-STALKED MEADOWGRASS**

1	2	3	4
Barrister	*NL 739		(add.)( <sup>1</sup> )
Cynthia	*EE 13, *NL 444, *SK 542		(mod.)( <sup>1</sup> )( <sup>12</sup> )

**36. LUPINUS ANGUSTIFOLIUS L. - NARROW LEAVED LUPIN**

1	2	3	4
Kadryl	*PL 1		(add.)

**42. PISUM SATIVUM L. (PARTIM) - FIELD PEA**

1	2	3	4
Attika	*DE 1323, *AT 710, *RO 2111		(mod.)
Audit	*CZ 1207, *FR 13262		(mod.)
Fidelia			f: 30.6.2013
Neon	*UK 1252		(add.)
Santiago	*UK 224		(add.)
Set			f: 30.6.2013
Velvet	*CZ 172		(add.)

**44. TRIFOLIUM HYBRIDUM L. - ALSIKE CLOVER**

1	2	3	4
Ermo	*DK 14		D (mod.)

**46. TRIFOLIUM PRATENSE L. - RED CLOVER**

1	2	3	4
Renova			f: 30.6.2010
Témara	*LU 5001		f: 1.6.2011

**47. TRIFOLIUM REPENS L. - WHITE CLOVER**

1	2	3	4
Retor	*HU 149336, *LT 64, *LU 21001, *NL 444		(mod.)

**50. VICIA FABA L. (PARTIM) - FIELD BEAN**

1	2	3	4
Divine	*FR 8235		(mod.)( <sup>16</sup> )
Scirocco	*DE 147, *IE 212, *LT 44, *LV 48, *UK 581		(mod.)( <sup>16</sup> )

## III

## 59. BRASSICA RAPA L. VAR. SILVESTRIS (LAM.) BRIGGS - TURNIP RAPE

1	2	3	4
Pacer	*NL 722		(add.)

## 61. BRASSICA NAPUS L. (PARTIM) - SWEDE RAPE

1	2	3	4
Arot	*PL 159		(add.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Artoga	*CZ 1006, *FR 12846, *HU 106674, *PL 872, *UK 6169		H (mod.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Belinda	*DE 4624, *EE 39, *PL 511, *UK 1936		H (mod.) <sup>(16)</sup> <sup>(30)</sup>
Bella	*DK 204, *EE 51		(mod.) <sup>(16)</sup>
Bellevue	*EE 39, *FR 11842, *PL 511		(mod.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Cabestan	*FR 12161		(mod.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Caledonia			(del.)
Canberra	*UK 1953		(mod.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Caracas	*CZ 444, (*)FR 12161, *LT 125, *SK 217, *UK 1397		(mod.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Cash	*DK 184, *FR 9084, *UK 1335		(mod.) <sup>(15)</sup>
Casoar	*AT 708, *PL 788, *UK 1397		(mod.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Castille	(*)FR 12161, *AT 708, *PL 706, *UK 1397		(mod.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Catana	*FR 12161, *PL 788, *UK 1397		(mod.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Delight	*IT 2013, *PL 511, *UK 1936		H (mod.) <sup>(16)</sup> <sup>(30)</sup>
DK Example	*FR 12161, *PL 788		H (mod.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
DK Expower	*DK 178		H (add.) <sup>(15)</sup>
Dubai			(del.)
ES Alegria	*DK 129, *FR 12749, *PL 741		(mod.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
ES Domino	*PL 741		H (add.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Extend	*FR 12161, *HU 132949, *PL 706, *BG 35		H (mod.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Fenja	*DK 204, *EE 51, *PL 340		(mod.) <sup>(16)</sup> <sup>(30)</sup>
Ginger	*UK 1936		(add.) <sup>(15)</sup>
Gladius	*PL 787		H (add.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Gloria	*PL 832, *UK 1791		(mod.) <sup>(15)</sup> <sup>(30)</sup>
Kaliber	*DE 147, *EE 31, *PL 159		H (mod.) <sup>(16)</sup> <sup>(30)</sup>
King			(del.)
King 10	*DK 16, *UK 1348		(mod.) ant. King <sup>(15)</sup>
Lunedie	*IT 256		(add.) <sup>(16)</sup> <sup>(30)</sup>
Markus	*PL 611		(add.) <sup>(16)</sup> <sup>(30)</sup>
Mirco CL	*IT 2013		H (add.) <sup>(16)</sup> <sup>(30)</sup>

## 61. BRASSICA NAPUS L. (PARTIM) - SWEDE RAPE

1	2	3	4
MLCH089			(del.)
Mosaik	*EE 46, *SE 71		(mod.) <sup>(16)</sup>
MSP05			(del.)
NK Diamond	*CZ 711, *DE 8145, *PL 787, *SK 443, *UK 1791		(mod.) <sup>(15)(30)</sup>
NK Morse	*CZ 697, *HU 103431, *PL 787, *UK 1379		(mod.) <sup>(15)(30)</sup>
NX2213	*DK 215		(add.) <sup>(15)(32)</sup>
NX2214	*DK 215		(add.) <sup>(15)(32)</sup>
Osorno	*DK 44, *EE 31		H (mod.) <sup>(16)</sup>
PHS803 CMS	*IT 484		H (add.) <sup>(16)(21)(32)</sup>
Primus	*PL 205, *UK 1348		H (mod.) <sup>(15)(30)</sup>
Proximo	*EE 39, *PL 511		(mod.) <sup>(16)(30)</sup>
PR45W33	*DK 87		H (add.) <sup>(15)(32)</sup>
PR46W30	*DK 87, *UK 1891		H (mod.) <sup>(15)(32)</sup>
Ramon			(del.)
Rohan	*CZ 24, *EE 31, *PL 159, *SK 84, *BG 91		H (mod.) <sup>(15)(30)</sup>
Sesame	*FR 9295, *UK 182		(mod.) <sup>(15)</sup>
Sheriff	*DK 44, *FR 13099		H (mod.) <sup>(15)</sup>
Sherlock	*HU 149293, *PL 52		(mod.) <sup>(15)(30)</sup>
Sherpa	*DK 44		H (add.) <sup>(15)</sup>
Sinika	*DK 44, *EE 31		H (mod.) <sup>(16)</sup>
Sojus			f: 30.6.2013
Split			(del.)
SY Kolumb	*PL 787		H (add.) <sup>(15)(30)</sup>
Tamarin	*PL 217, *UK 1717		(mod.) <sup>(16)(30)</sup>
Tores	*DK 187		H (add.) <sup>(15)</sup>
Viking	*DE 147, *HU 106300, (*)LU 6016, *LV 48, *AT 532, *PL 159, *SK 63, *RO 2099		(mod.) <sup>(15)(30)</sup>
Visby	*DE 4316, *EE 31, *LU 6016, *AT 699, *PL 159		H (mod.) <sup>(15)(30)</sup>
V161OL	*FR 12161, *UK 1397		(mod.) <sup>(15)(32)</sup>
Xenon	*DK 44, *DE 147, *PL 159		H (mod.) <sup>(15)(30)</sup>

## 67. HELIANTHUS ANNUUS L. - SUNFLOWER

1	2	3	4
Alexandra	*SK 219		H S (mod.)
Alliance			f: 30.6.2012
Aurasol	*DE 7029, *FR 12161, *AT 543, *RO 2080		H S (mod.)
– Orasole	*CZ 711, *PT 556		
Belem M	*CZ 711, *FR 12161		H S (mod.)
Floyd	*CZ 711, *HU 132927		H S (mod.)
Itanol	*CZ 711, *RO 2080		H S (mod.)

## 67. HELIANTHUS ANNUUS L. - SUNFLOWER

1	2	3	4
Jalisco	*ES 4904		S (mod.) <sup>(35)</sup>
Kadiz			(del.)
Kantaor	*ES 4904		H S (mod.) <sup>(35)</sup>
Kenitra			(del.)
Kodax			(del.)
MAS 95A			(del.)
Nardo			(del.)
NK Ladi			(del.)
Orasole			= Aurasol
Pedro			f: 30.6.2012
Pegasol	*CZ 711, *DE 7029, *FR 12161, *AT 543		H S (mod.)
Prodisol	*CZ 711, *FR 12161, *HU 132949, *SK 348		H S (mod.)
Rithmy			(del.)
Torero			f: 30.6.2012
Veracruz	*ES 4904		S (mod.) <sup>(35)</sup>

## 68. LINUM USITATISSIMUM L. - FLAX, LINSEED

1	2	3	4
Chantal	*NL 736		(add.) <sup>(19)</sup>
Marylin	*BE 1423, *FR 9134, *NL 736		(mod.) <sup>(19)</sup>
Sofie	*BE 1423, *FR 9134, *NL 736		(mod.) <sup>(19)</sup>
Suzanne	*BE 1423, *FR 9134, *NL 736		(mod.) <sup>(19)</sup>

## IV

## 73. AVENA SATIVA L. (INCLUDING A. BYZANTINA K. KOCH) - OAT AND RED OAT

1	2	3	4
Belinda	*LT 42, *FI 6124, *SE 71	*NO 159	(mod.) <sup>(16)</sup>
Effektiv	*LU 1001, *AT 5, *FI 6169		(mod.) <sup>(16)</sup>
Expander	*HU 100935, *AT 5	*CH 79	(mod.) <sup>(16)</sup>
Explorer	*AT 5		(mod.) <sup>(16)</sup>
Freja	*FI 6109		(mod.) <sup>(16)</sup>
Gigant	*NL 736		(mod.) <sup>(16)</sup>
Japeloup	*FR 9084		(mod.) <sup>(16)</sup>
Jumbo	*DE 149, *AT 26		(mod.) <sup>(16)</sup>
Moritz	*DK 117, *DE 7289, *AT 522		(mod.) <sup>(16)</sup>
Pergamon	*DK 77, *DE 149, *EE 75, *LU 6017		(mod.) <sup>(16)</sup>
Scorpion	*CZ 77, *DK 77, *DE 149, *EE 75, *PL 306		(mod.) <sup>(16)</sup>

## 75. HORDEUM VULGARE L. - BARLEY

1	2	3	4
<b>1</b>	<b>2-row barley</b>		
Amber	*EE 46, *FI 6124, *SE 71		(mod.) <sup>(16)</sup>
Annabell	*CZ 77, *DE 1, *EE 33, *HU 107747, *LV 47, *PL 306, *SK 295, *FI 6147, *RO 2107	*NO 191	(mod.) <sup>(16)</sup>
Auriga	*DE 1, *EE 33, *HU 107747, *LV 46, *FI 6166, *RO 2103		(mod.) <sup>(16)</sup>
Braemar	*CZ 1118, *DE 43, *HU 106849, *LT 141, (*)LU 6031, *SK 405, *FI 6163, *UK 897		(mod.) <sup>(16)</sup>
Calcule	*DK 217, *EE 81, *FR 8128, *HU 156404, *LT 149, *AT 523		(mod.) <sup>(16)</sup>
Columbus	*DK 35		(add.) <sup>(16)</sup>
Essential			(del.)
Gentle	*DK 221		(add.) <sup>(16)</sup>
Gladys	*FR 12814, *NL 705		(mod.) <sup>(16)</sup>
Halcyon			(del.)
Henrike	*CZ 77, *DE 149, *EE 33, *PL 306		(mod.) <sup>(16)</sup>
JB Flavour	*DE 2610, *EE 43, *FR 8359, *LT 56		(mod.) <sup>(16)</sup>
Katy	*DK 218		(add.) <sup>(16)</sup>
Mercada	*EE 6, *LT 41, *LU 6014, *LV 53, *PL 53		(mod.) <sup>(16)</sup>
Pasadena	*DE 129, *HU 107187, *LV 53, *SK 24		(mod.) <sup>(16)</sup>
Streif	*CZ 1150, *DE 4046, *EE 81, *AT 523, *FI 6164		(mod.) <sup>(16)</sup>
Temperament			(del.)

## 75. HORDEUM VULGARE L. - BARLEY

1	2	3	4
Venouska	*NL 705		(mod.) <sup>(16)</sup>
2	<b>6-row barley</b>		

## 76. ORYZA SATIVA L. - RICE

1	2	3	4
Antares	*IT 38		(add.)
Crono	*IT 94		(add.)
Dardo	*IT 94		(add.)
Gloria	*IT 158		(add.)
Orione	*IT 38		(add.)
Ronaldo	*IT 158		(add.)
Vulcano	*IT 38		(add.)

## 78. SECALE CEREALE L. - RYE

1	2	3	4
Bonfire	*NL 727		(add.)

## 79. SORGHUM BICOLOR (L.) MOENCH - SORGHUM

1	2	3	4
BMR Elite	*IT 1258		(mod.)
Express	*IT 1258		(mod.)
Sweet Caroline	*IT 1258		(mod.)
Sweet Virginia	*IT 1258		(mod.)

## 82. \*TRITICOSECALE WITTM. EX A. CAMUS - HYBRIDS RESULTING FROM THE CROSSING OF A SPECIES OF THE GENUS TRITICUM AND A SPECIES OF THE GENUS SECALE

1	2	3	4
Hercules	*IT 1295		(mod.)
Trigold	*CZ 31, *DE 129, *PL 53		(mod.) <sup>(15)</sup>

## 83. TRITICUM AESTIVUM L. - WHEAT

1	2	3	4
Agrestis			(del.)
Alora	*DE 7256, *EE 66, *AT 573		(mod.) <sup>(16)</sup>
Ararat	*DK 117, *EE 97		(mod.) <sup>(15)</sup>
Blixen			(del.)

## 83. TRITICUM AESTIVUM L. - WHEAT

1	2	3	4
Bristol	*NL 736		(mod.) <sup>(15)</sup>
Cassiopeia			(del.)
Delmare	*NL 705		(mod.) <sup>(15)</sup>
Granny	*CZ 172, *DE 7256, *EE 66, *SK 555		(mod.) <sup>(16)</sup>
Hewilla	*EE 29, *PL 321		(mod.) <sup>(16)</sup>
Julius	*BE 769, *DE 129, *EE 58, *NL 321		(mod.) <sup>(15)</sup>
KWS Bohinen			(del.)
Legron			(del.)
Lincoln	*NL 736		(mod.) <sup>(15)</sup>
Mulan	*BE 793, *CZ 77, *DE 149, *EE 33, *HU 107747, *LT 60, (*LU 6017, *AT 500, *PL 306, *SE 41		(mod.) <sup>(15)</sup>
Orbit	*DK 225, *UK 1335		(mod.) <sup>(15)</sup>
Pasteur	*NL 736, *PL 523		(mod.) <sup>(16)</sup>
Penso			(del.)
Pentium			(del.)
Proventus			(del.)
Senat			(del.)
Shire	*UK 6103		(add.) <sup>(15)</sup>
Stalwart			(del.)
Sunnan	*NL 628		(mod.) <sup>(16)</sup>
Symbol			(del.)
Tulsa	*NL 736		(mod.) <sup>(15)</sup>
Watson			(del.)
Zohra			f. 30.6.2012

## 85. TRITICUM SPELTA L. - SPELT WHEAT

1	2	3	4
Titan		*CH 56	(add.)

## 86. ZEA MAYS L. - MAIZE

1	2	3	4	4	4
			Index Maturitas <sup>(25)</sup>	Forma H <sup>(26)</sup>	
Aagenda	*BE 842, *DE 2244			S	(mod.)
Aapothoz	*IT x		500	S	(add.)
Aartener	*IT x		500	S	(add.)
Abondance	*CZ 711, *NL 286			T	(mod.)
Agadir	*IT 336, *NL x		600	S	(mod.)
Alfa VSM	*IT 159		500	S	(add.)
Ampezzo	*BE 842, (*FR 12814, *NL 708			S	(mod.)



## 86. ZEA MAYS L. - MAIZE

1	2	3	4	4	4
Arecibo	*IT 426		200	T	(add.)
Ayrro	*BE 842, (*)FR 12814, *NL 708			S	(mod.)
Beta VSM	*IT 159		500	S	(add.)
Borelli	*IT 345		200	S	(add.)
Bressi CS	*IT 345		200	S	(add.)
Cabernet			260	T	f: 30.6.2013
Cabrio	*CZ 1253, *NL 737		230	S	(mod.)
Canali CS	*IT 345		200	S	(add.)
Ceolas	*IT 1125		200	S	(add.)
Ciclixx Duo	*IT 1125		200	S	(add.)
Codiflag	*IT 345		200	S	(add.)
Codilac	*IT 345		300	S	(add.)
Codimax	*IT 345		500	S	(add.)
Codisk	*IT 345		400	S	(add.)
DA Salomè	*IT 1252		300	S	(add.)
DA Saola	*IT 1252		600	S	(add.)
DA Siboney	*IT 1252		300	S	(add.)
Damon VSM	*IT 159		600	S	(add.)
DKC3301	*IT x		200	S	(add.) <sup>(32)</sup>
DKC4685	*IT x, *AT 708		300	T	(mod.) <sup>(32)</sup>
DKC6101	*IT x		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
DKC6590	*IT x		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
DKC6903	*IT x		700	S	(add.) <sup>(32)</sup>
Dualto	*NL 738			S	(mod.)
Ducarat	*NL 738			S	(mod.)
Duconto	*NL 738			S	(mod.)
Duprecos	(*)FR 12679, *NL 738			S	(mod.)
Duvital	(*)FR 12679, *NL 738			S	(mod.)
Eltio	*IT 426		500	S	(add.)
ES Barak	*IT 1171		400	S	(add.)
ES Feria	*IT 1171		600	S	(add.)
ES Quantum	*IT 1171		700	S	(add.)
ES Rocket	*IT 1171		200	S	(add.)
Espresso	*IT 272		200	S	(add.)
Fadena	*IT 272		200	S	(add.)
Fagretto	*IT 272		200	S	(add.)
Farmant	*IT 272		200	S	(add.)
Farmtop	*IT 272		200	S	(add.)
Firsti CS	*IT 345		400	S	(add.)
Gamma VSM	*IT 159		600	S	(add.)

## 86. ZEA MAYS L. - MAIZE

1	2	3	4	4	4
Gasti CS	*IT 345		500	S	(add.)
GK Boglár	*SK 215		320	S	(ad.) ant. GK Bolgár
GK Bolgár					(del.)
GL Torpedo	*IT 440		300	S	(add.)
Harvey	*NL 708			T	(add.)
Herkuli CS	*IT 345		200	S	(add.)
Hillary	*IT x		500	S	(add.)
ISH610	*IT 1170		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
ISH611	*IT 1170		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
ISH612	*IT 1170		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
ISH708	*IT 1170		700	S	(add.) <sup>(32)</sup>
Janett	*IT x		500	S	(add.)
Kapitals	*IT x		700	S	(add.)
Kedros	*IT x		500	S	(add.)
Kimbos	*IT x		500	S	(add.)
Klaros	*IT x		700	S	(add.)
Kluni CS	*IT 345		200	S	(add.)
Kopias	*IT x		600	S	(add.)
Korimbos	*IT x		500	S	(add.)
Korreos	*IT x		400	S	(add.)
Kretas	*IT x		600	S	(add.)
Kuskus	*IT x		600	S	(add.)
Lagni CS	*IT 345		200	S	(add.)
Lambic					(del.)
LG 21.84	*NL 318			T	(mod.)
LG 22.36 Allstar	*NL 318			S	(mod.)
LG30218	*BE 842, *NL 708			D	(mod.) <sup>(32)</sup>
LG30221	*NL 708			S	(add.) <sup>(32)</sup>
LG30495	*IT x		400	S	(add.) <sup>(32)</sup>
LG30597	*IT x		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
LG30642	*IT x		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
LG30688	*IT x		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
LG3197	*DE 1323, *NL 318			S	(mod.) <sup>(32)</sup>
LG3218	(*)FR 12814, *NL 712			S	(mod.) <sup>(32)</sup>
LG3224					(del.)
LG3234	*BE 842			S	(add.)
LG3266	*CZ 1136, *FR 12814, *IT x		200	S	(mod.) <sup>(32)</sup>
LG3267	*FR 12814			S	(mod.) <sup>(32)</sup>
LG3540 Waxy	*IT x		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
Malton	*IT 426		200	T	(add.)

## 86. ZEA MAYS L. - MAIZE

1	2	3	4	4	4
Marry	*IT x		400	S	(add.)
MAS 17E	*BE 807, *FR 12208, *NL 213			S	(mod.) <sup>(32)</sup>
MAS 41B	*IT 370		300	S	(add.) <sup>(32)</sup>
MAS 47P	*IT 370, *PT 560		400	S	(mod.) <sup>(32)</sup>
MAS 55F	*IT 370		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
MAS 58M	*IT 370		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
MAS 59P	*IT 370		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
MAS 60D	*IT 370		600	T	(add.) <sup>(32)</sup>
MAS 62S	*IT 370		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
MAS 62T					(del.)
MAS 63L	*IT 1164		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
MAS 64B					(del.)
MAS 71V	*IT 370		700	S	(add.) <sup>(32)</sup>
Milka	*IT 272		200	T	(add.)
Modetta	*IT 272		200	S	(add.)
Mojaal	*IT 272		200	T	(add.)
Mokka	*IT 272		200	S	(add.)
Monara	*IT 272		200	S	(add.)
Neos	*IT 1164		200	S	(add.)
NK Cooler	*BE 881, *DE 6880, *FR 12584, *NL 610			T	(mod.)
Noah	*IT x		600	S	(add.)
Novir	*IT 1164		300	S	(add.)
Numero	*IT 272		200	S	(add.)
Orfeo	*NL 708			S	(add.)
Panasem	*IT 1288		200	S	(add.)
Pantan	*IT 1288		200	S	(add.)
Patras					(del.)
Polaire	*NL 738			S	(mod.)
Poya		*CH 41		T	(add.)
Principe	*IT 426		200	T	(add.)
PR33A04	*ES 142, *IT x		600	S	(mod.) <sup>(32)</sup>
PR34N61	*FR 10858, *IT x		400	S	(mod.) <sup>(32)</sup>
PR35F36	*ES 450, *IT x		400	S	(mod.) <sup>(32)</sup>
PR36W61	*IT x		300	S	(add.) <sup>(32)</sup>
PR39B22	*IT x, *AT 77		200	S	(mod.) <sup>(32)</sup>
P0159	*IT x		400	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P0183	*IT x		400	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P0222	*IT x		400	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P0319	*IT x		400	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P0547	*IT x		400	S	(add.) <sup>(32)</sup>

## 86. ZEA MAYS L. - MAIZE

1	2	3	4	4	4
P0582	*IT x		400	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P0735	*IT x		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P0746	*IT x		400	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P0891	*IT x		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P1038	*IT x		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P1114	*IT x		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P1253	*IT x		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P1374	*IT x		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P1389	*IT x		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P1421	*IT x		500	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P1601	*IT x		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P1615	*IT x		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P1621	*IT x		700	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P1743	*IT x		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P1921	*IT x		700	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P8659	*IT x		200	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P8735	*IT x		200	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P8753	*IT x		200	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P8871	*IT x		200	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P9248	*IT x		200	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P9292	*IT x, *AT 77		300	S	(mod.) <sup>(32)</sup>
P9317	*IT x		200	S	(add.) <sup>(32)</sup>
P9494	*IT x, *AT 77		200	S	(mod.) <sup>(32)</sup>
Quad	*IT 272		200	S	(add.)
Ranki CS	*IT 345		400	S	(add.)
Sephora					(del.)
Sistema	*IT 278		500	S	(add.)
SNH8605	*IT 95		600	S	(add.) <sup>(32)</sup>
Squadra					(del.)
Starki CS	*IT 345		300	S	(add.)
Stimul	*IT 1125		500	S	(add.)
Studio					(del.)
Sudoku	*HU 106465, *NL 737		270	S	(mod.)
Sunny	*NL 737			S	(mod.)
Supresto	*NL 737			T	(mod.)
Surco	*IT 278		600	S	(add.)
Suriga	*NL 737			T	(mod.)
Surion	*NL 737			T	(mod.)
SY Adapto	*IT 1164		300	T	(add.)
SY Applause	*DK 219				(add.)

## 86. ZEA MAYS L. - MAIZE

1	2	3	4	4	4
SY Dikara	*IT 1164		200	S	(add.)
SY Forvia	*IT 1164		200	S	(add.)
SY Gustoso	*IT 1164		600	S	(add.)
SY Luminoso	*IT 1164		700	S	(add.)
SY Lutetia	*IT 1164		200	S	(add.)
SY Marilyn	*IT 1164		200	S	(add.)
SY Merlot	*IT 1164		200	S	(add.)
SY Nepal	*IT 1164		500	S	(add.)
SY Octavo	*IT 1164		200	S	(add.)
SY Ondina	*IT 1164		200	S	(add.)
SY Rocky	*IT 1164		600	S	(add.)
SY Silver	*IT 1164		400	S	(add.)
SY Veralia	*IT 1164		200	S	(add.)
SY Verdemax	*IT 1164		700	S	(add.)
Tango	*LT 84, *NL 737		700	S	(mod.)
Tavascan	*IT 336		600	S	(add.)
Teofila	*IT 370		700	S	(add.)
Toulal	*IT 345		200	T	(add.)
Traci CS	*IT 345		400	S	(add.)
Ushuaia	*IT 426		200	T	(add.)
ZP341	*IT 1289		400	T	(add.) <sup>(32)</sup>
89MAY70	*IT 1292		700	S	(add.) <sup>(32)</sup>

## V

## 87. SOLANUM TUBEROSUM L. - POTATO

1	2	3	4
Accent	*DE 7633, *NL 544, *PT 759, *SK 44, *UK 6223		(mod.)
Bursztyn	*PL 308		(add.)
Gawin	*PL 27		(add.)
Gustaw	*PL 27		(add.)
Harlequin	*UK 1759		(mod.)
Jeannette	*NL 734		(add.)
Komtesa	*SK 174		(mod.)
Kordoba			(del.)
Korela	*SK x		(mod.)
Lady Rosetta	(*)DE x, *HU 108074, *IE 4, *LT 66, (*)LU 21025, *NL 524, *SK 44, *FI 6115, *SE 10		(mod.)
Legenda	*PL 308		(add.)
Michalina	*PL 617		(add.)
Nikoleta			(del.)
Opava			(del.)
Stasia	*PL 617		(add.)
Viviana	*PL 875		(add.)
Zenia	*PL 617		(add.)
94F2042	(*)FR 10711, *NL 740		(mod.) <sup>(32)</sup>

## PARANDUSED

## Ühtse põllukultuuride sordilehe – 27. tervikväljaande 6. lisa – parandus

(Euroopa Liidu Teataja C 183 A, 5. august 2009)

(2010/C 111 A/03)

Leheküljel 26 „69. HORDEUM VULGARE L” number 1 alt (kaherealine oder) kustutatakse järgmine kanne:

„Nativel			(del.)”
----------	--	--	---------

Leheküljel 27 „69. HORDEUM VULGARE L”, number 2 alt (kuuerealine oder) kustutatakse järgmine kanne:

„Lyseval			f: 30.6.2011”
----------	--	--	---------------

## Ühtse põllukultuuride sordilehe – 28. tervikväljaanne – parandus

(Euroopa Liidu Teataja C 302 A, 12. detsember 2009)

(2010/C 111 A/04)

Leheküljel 279 „75. HORDEUM VULGARE L - BARLEY” number 1 alla (kaherealine oder) lisatakse pärast „Nairobi” rida järgmine kanne:

„Nativel	*BE 212		( <sup>15</sup> )”
----------	---------	--	--------------------

Leheküljel 291 „75. HORDEUM VULGARE L - BARLEY” number 2 all (kuuerealine oder):

asendatakse

„Lyseval			f: 30.6.2011”
----------	--	--	---------------

järgmisega:

„Lyseval	*BE 212		( <sup>15</sup> )”
----------	---------	--	--------------------











## Tellimishinnad aastal 2010 (ilma käibemaksuta, sisaldavad tavalise saatmise kulusid)

<i>Euroopa Liidu Teataja</i> L- ja C-seeria väljaanne ainult paberandjal	ELi 22 ametlikus keeles	1 100 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> L- ja C-seeria paberandjal + CD-ROMil aastane väljaanne	ELi 22 ametlikus keeles	1 200 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> L-seeria väljaanne ainult paberandjal	ELi 22 ametlikus keeles	770 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> L- ja C-seeria igakuiselt ja kumulatiivselt CD-ROMil	ELi 22 ametlikus keeles	400 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> lisa (S-seeria – avalikud hanked ja pakkumismenetlused) CD-ROMil, kaks väljaannet nädalas	mitmekeelne: ELi 23 ametlikus keeles	300 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> C-seeria – värbamiskonkursid	konkursside keeled	50 eurot aastas

*Euroopa Liidu Teatajat* saab tellida Euroopa Liidu 22 ametlikus keeles. Teataja on jaotatud L-seeriaks (õigusaktid) ja C-seeriaks (teave ja teatised).

Iga keeleversioon tuleb tellida eraldi.

Vastavalt nõukogu määrusele (EÜ) nr 920/2005, mis avaldati ELTs L 156 18. juunil 2005 ja milles sätestatakse, et Euroopa Liidu institutsioonid ei ole ajutiselt kohustatud koostama ja avaldama kõiki õigusakte iiri keeles, müüakse ELT iirikeelseid väljaandeid eraldi.

*Euroopa Liidu Teataja* lisa (S-seeria – avalikud hanked ja pakkumismenetlused) tellimus sisaldab kõiki 23 keeleversiooni ühel mitmekeelsel CD-ROMil.

Soovi korral saab koos *Euroopa Liidu Teataja* tellimusega mitmesuguseid *Euroopa Liidu Teataja* kaasandeid. Kaasannete ilmumisest teavitatakse tellijaid teadaande vahendusel, mis avaldatakse *Euroopa Liidu Teatajas*.

CD-ROM asendatakse 2010. aasta jooksul DVDga.

## Müük ja tellimused

Erinevate tasuliste perioodikaväljaannete tellimusi, k.a *Euroopa Liidu Teataja* tellimust, saab vormistada meie edasimüüjate kaudu. Edasimüüjate nimekiri on kättesaadav järgmisel veebilehel:

[http://publications.europa.eu/others/agents/index\\_et.htm](http://publications.europa.eu/others/agents/index_et.htm)

EUR-Lexi (<http://eur-lex.europa.eu>) kaudu pakutakse otsest ja tasuta juurdepääsu Euroopa Liidu õigusaktidele. Nimetatud veebilehel saab tutvuda *Euroopa Liidu Teatajaga* ning ka lepingute, õigusaktide, kohtupraktika ja ettevalmistatavate õigusaktidega.

Lisateavet Euroopa Liidu kohta saab veebilehelt <http://europa.eu>

